

# EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ajeno a la política - Defensor de los intereses de España en Marruecos

AÑO XIV.-Oficinas y talleres: CANALEJAS, 16

MELILLA.-Lunes 6 de Diciembre de 1915-FRANQUEO CONCERTADO

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES - - - N.º 9.513

## El día que se pliegue el sol

(Colaboración particular de EL TELEGRAMA DEL RIF)

A los hijos del Rif, la Yebala y el Garb. Saludo a la paz.

Alabando a Dios misericordioso y grande, sólo en El reside la bondad y la justicia.

Al-lah os proteja. Su caridad nos guarde. Al saludar una de las Gacetas que más os dicen y hablan en el Norte de África, EL TELEGRAMA DEL RIF, os dedico esta carta, hija de la convivencia que con vosotros he tenido; en ella, mi alma quiere contaros muchas cosas, analizar sucesos y fenómenos que han engañado vuestra candidez montañesa y han torcido vuestros sentimientos y deseos llevándoos a una guerra no agradable a los ojos de Dios.

La abruptez de vuestras ciclópeas montañas, la severidad de sus acantilados picos que entre nubos hien del cielo, el encanto dulce y amoroso de vuestros valles, el murmurio de ríos y fuentes que en su caer mofetoso cusan marcos a románticos madrigales de amor; vuestras flores, vuestro sol, vuestra historia, que se confunde a la hispana, y vuestras épicas leyendas, que, ardientes e íntensas de pasión, nacen en las nieves del Muley-Hacen y mueren en las blancas cimas del Atlas; cosas, ideas, sentimientos son estos jeh, hijos de la montaña! que conmueven mi pecho y emocionan mi alma, que anhelo de vuestro bien os saludó con amor, con admiración bendita; a vosotros jeh, nietos de los arquitectos y alarifes que fabricaron la Mezquita de Córdoba y el Alcázar granadino! Desde el Generalife he contemplado el Rif, la Yebala y el Garb; mi vista, horadando montañas y cruzando abismos, ha ido más allá, ha envuelto vuestros hogares y en ellos se ha detenido cariñoso.

Desde el Gurugú a Tikermin: desde el boquete de Anghera a los valles de Benarrich, extendiendo mi mirada y os saludo en nombre de Dios clemente y misericordioso, deseándoos feliz el día que ha de envolver a las almas, llevándoos a presencia del Altísimo y que el *Dari* no toque vuestras bocas.

Del inmenso Alán al rojo Auna, activo escudo de Chechafán, bajo cuyas sombras vive el santo fanatismo de Muley Mohamed el Rif, Señor justo que premió los buenos y castigó los malos en la persona de su propio hijo; del Hans a los montes del Garra; del Ayib al Zelab, desde el Zenzen al Mohadason, el garjo remueve la tierra que cubre las víctimas de la guerra; veo con pena que las ricas vegas están yermas, sus rosas se han doblado por el aleteo del garjo, sus jazmines han perdido la fragancia; agostada la floresta lora el ruseifer cuando el sol besa tanta desventura y graxna el buho cuando los murciélagos en macébrica danza revolotean en las sombras de la noche.

Los bosques sagrados, el tupido conjunto de olivos y algarrobos; el beseaje frondoso que envuelve santos morabitos mereció el enojo de Al-lah, porque hombres que creéis teis santos varones, por alabar la ley del Poderoso, os hablaban de las sigradas Suras del libro de Dios y con el fuego sacerdotal os cantaron el *kavvara* y se adueñaron de vuestras almas nobles do montañeses sanos. Eaos jay! os han engañado; el Guardián que escribe vuestras acciones, pues hay guardián que nos vigila; ese hará que cuando el sol se pliegue caigan las estrellas, rueden las montañas, hievan los mares, se unen las bestias del desierto, se hienan los cielos y se trastornen las tumbas y las almas vean sus acciones antiguas; ese día el ángel Gabriel cogerá a los malos que blasfemaron de Al-lah y vendidos y dados a traidores y bastardos europeos engañaron al sencillo montañés, apartándolo de la justa senda de la razón, llevándolo a ínfame guerra con el pueblo que por voluntad de Dios ha de vivir; esos jay! que se fingieron santos, muchas veces sin ser hijos del Islam, esos fueron carne del pecado y caerán bajo la espada de Arnael, que los arrojará al brasero del infierno, junto a la borea rometedora de sus ascuas; allí, con las caras bajas y los espíritus agobiados de fatiga se revolcarán en ardiente fuego, saciarán su sed en seca fuente y no tendrán más aliento que el agrio fruto del *Dari* que así Dios clemente y misericordioso castiga la infamia y la abyección. Mientras tanto el *El gachid* (día de la resurrección) convertirá la tierra en bollo jardín, de plata serán los árboles y de oro las frutas; fuentes cristalinas correrán sobre alfombras de rosas y al saltar bullidoras y convertir sus gotas en perlas, despertarán con

su tintineante caer a las sonrientes burles de negros ojos, que con sus carmeños labios cubrirán vuestros cuerpos con besos de casto amor jeh, jardín sublime, inmensa maravilla, asiento de los justos cuyas caras satisfechas y gozosas de sus labores interiores no oírán nunca jamás la frivolidad y disfrutará eternamente de la bondad de Dios y de los dulces y nunca satisfechos deleites del amor!

Yo veo el fin, apartaos del mal camino, burdos engañadores explotaron vuestro valor y sumieron vuestros hogares en la miseria, arrasando vuestros campos, vaciando vuestros establos, al mismo tiempo que peorean vuestras hijas de frío y de pena vuestras esposas; y vosotros, nobles y valientes, con las armas abris vuestra fosa, que es la puerta del infierno, por no ser esta guerra, por infame, dañosa y fratricida, bendita a los ojos de Dios.

La caridad misericordiosa del Grande to que vuestros espíritus; la verdad brilla con la luz del sol y el engaño y la mentira se entierran en las tinieblas de la noche; el que todo lo puede no dejará de escribir las acciones buenas y malas para hacer justicia el día que se pliegue el sol.

Al-lah clemente y misericordioso nos ampare bajo su poder.

Antonio Vera Salas

## Plaza y campo

La notable charanga del batallón de Cazadores de Cataluña, ejecutó en el Parque Hernández un escogido programa.

Lo despacible de la tarde hizo que se viera poco animado.

Los nuevos Coronales de la primera y segunda medias brigadas de Cazadores, respectivamente, señores Feijóo y Riba, acompañados de sus ayudantes, marcharon a Kaddur e Ishafen, haciéndose cargo del mando de las citadas fuerzas.

En la Capilla Castreana y en la del Cementerio, se dirán hoy a las ocho y media, solemnes misas por el eterno descanso del que fué Médico Mayor don Emilio Portilla.

Hemos sufrido un cambio brusco en el tiempo. El día de ayer fué despacible descendiendo bastante la temperatura.

En las primeras horas de la tarde el viento huracanado molestó mucho, amainando después.

Por la Sección de Instrucción Pública de Málaga, ha sido pedido su título al profesor don Felipe Soler, que dirige la Escuela del Estado del barrio Obrero, para incluirlo en la categoría de 1.500 pesetas.

En las oficinas de Telégrafos de esta Central, se encuentra detenido el siguiente despacho, por ser desconocido el interesado.

De Málaga, para don Juan García, Mar Chica, 66.

Encontrándose ocupado en actos del servicio, en la carretera del Hipódromo, el soldado de Intendencia José García Recio, tuvo la desgracia de ser atropellado por una vagoneta, resultando con graves heridas en el pie derecho, de las que fué curado por el médico primero don Babil Coiduras.

Después ingresó en el Hospital Docker.

En la posición de Monte Arrui, resultó con importantes quemaduras, producidas casualmente, el cantinero Juan de Dios La fuente.

Por la tarde ingresó en el Hospital Central.

Ayer tarde, segundo día del Tribunal, organizado por la Asociación de Señoras de Santa Bárbara de los artilleros, vióse concurridísima la Iglesia parroquial.

El sermón estuvo a cargo del elocuente orador sagrado don Juan Pablo López.

A las cinco y media se reunió en el despacho del General Arráiz, la Junta de Subsistencia, tratando de asuntos de interés, entre ellos el aumento del precio del pan, solicitado por los industriales panaderos.

Se encuentran en esta los señores Mamán y Balóni, representantes de la importante casa del jabón azul marca «Abanico y Bandera».

Hoy a las once de la mañana se celebrará en la Iglesia Parroquial una solemne misa de Requiem, por la Asociación de Señoras de Santa Bárbara, en sufragio de los difuntos del Arma de Artillería.

EN TERCERA PLANA

Anuncios especiales

De gran utilidad para el Comercio. Condiciones muy favorables. Pídanse detalles en nuestra Administración.

## LAS ELECCIONES

En la forma de costumbre, sin incidentes ni grandes entusiasmos, se celebraron ayer las elecciones para cubrir las vacantes de vocales civiles en la Junta de Arbitrios.

De los mil setenta y cuatro electores del gremio de Propietarios, hicieron uso de sus derechos tan solo ciento noventa y nueve, es decir, menos de la quinta parte.

Los electores industriales son 439 y de ellos votaron 84; también aproximadamente la quinta parte.

En el gremio de Agricultores un poco más de la mitad, pues de 81 votaron 44.

La única elección reñida fué la del gremio de Mineros. Había inscritos 28. D. Alejandro Hernández quedó excluido al depositar el voto por su carácter militar y de los 27 restantes solo uno dejó de votar.

En el gremio de propietarios quedan clasificados por el número de votos en el siguiente orden: D. Isaac Benarroch, don Jaime Roldós, don Luis Fernández de Castro, don Pablo Vallesca, don José Ledesma y don Francisco Peco. Como las vacantes son cuatro, dos han de ser excluidos.

En el gremio de Industriales no tuvo contrincante don José Gómez Alcalá.

El gremio de Agricultores, elegía uno; consiguiendo el primer puesto don Juan Montes Hoyos y el segundo don Pedro Fernández Batanero.

El de Mineros, que también elegía uno, se lo disputaron don Luis García Alix y don Francisco Oliva, obteniendo 15 votos el primero y 11 el segundo.

La proclamación

No la efectúan como equivocadamente se ha dicho, las mesas electorales. Con arreglo al art. 83, éstas se limitan a levantar acta de lo ocurrido y del escrutinio. La Corporación Municipal, reunida en sesión ordinaria, examina después los antecedentes y hace la proclamación.

Pero nos parece que va a ser un tanto laboriosa.

Las moras nos escriben

Una petición curiosa

Muchas personas creen que el periódico es una esquina donde cada cual puede pagar con engredo lo que le parezca, con tal de que no tenga el letrero que dice: «Se prohíbe fijar anuncios».

Con los casos ocurridos en las redacciones, muchos verdaderamente peregrinos, se podrían escribir volúmenes, pues son legión los que se suponen que lo que a ellos les interesa, le interesa también al público y así es frecuente que el director se encuentre con peticiones, que forzosamente ha de desatender.

En cierta ocasión se presentó en esta casa un padre diciéndonos sencillamente: «Mi hija Juliana tiene relaciones amorosas hace siete meses con un ebanista y como el hombre no dice nada de cobra buen jornal y el tiempo se pasa, hemos pensado mi Francisca (es mi mujer) y yo que viniera a El TELEGRAMA para ver si poean ustedes una noticia acerca del caso y se hace la boda».

Esto parecerá mentira, pero es verdad lo mismo que lo que vamos a referir.

Aunque se crea que la poligamia no molesta mucho a las esposas moras, lo cierto es que la procepción va por dentro, y que hay por esas casas de misterio cada zambra sobre motivos de celos, que el paraíso tiembla con el Profeta y todo...

Anoche recibimos de una «Fátima» de «Sahara» un encargo que, sintiéndolo en el alma no podemos cumplir. Quería que publicásemos esta nota, de la que hemos quitado el nombre del moro a que se refiere.

«Fulano de tal es un sinvergüenza, que tiene 21 mujeres y quiere tomarse otra para completar las 25. Mientras deja abandonada a una pobre infeliz mujer y olvida a las decentes, quiere más a las indecentes. Para denunciario, en EL TELEGRAMA DEL RIF».

¿Qué tal? ¿No hab'amos quedado en que el periódico era una esquina?

## La Procepción de hoy

Santa Bárbara a su capilla

La Asociación de señoras de Santa Bárbara que preside la señora de S. Uga, ha decidido poner digno rentate a los solemnes cultos que este año dedica a su excelta patrona conduciendo procesionalmente la imagen de la martir desde la Iglesia parroquial a la capilla de los hermanos de la Doctrina Cristiana, donde tiene su altar. Después del triduo que comienza a las 5 y media, tendrá lugar el religioso acto, y para su mayor esplendor y por apremio de tiempo, nos ruega la citada asociación hagamos público que quedan invitadas las demás asociaciones religiosas de Melilla.

Seguramente no se pondrá en marcha la procesión hasta las siete, recorriendo el siguiente itinerario: San Miguel, plaza de la Constitución, Puerta de Maestranza, Marina, Paseo del General Macías, San Jorge, Duque de Almodóvar, Plaza de España, Alfonso XIII y general Pareja.

Seguramente acompañarán a Santa Bárbara numerosos fieles.

## Zona francesa

Situación política y militar

El «Boletín Oficial» del Protectorado francés, contiene en su último número los siguientes datos acerca de la situación política en su zona.

Región de Fez Taza.—El grupo móvil de Fez, bajo las órdenes del Teniente Coronel Corbierre, ha continuado durante la semana última el recorrido de policía que empezó el día 12 de Noviembre en la región de Sefrú.

Los reconocimientos se hicieron sin incidentes en el territorio comprendido entre Anocoer, el río Sebú y Sefrú. El 24 de Noviembre el Teniente Coronel Corbierre avanzó hasta el río Bu-Zemlan, en Beni-Uarain.

El día 23 algunos grupos de esas tribus fueron a inquietar a los adueros de Beni-Sadden, acampados no lejos del puesto de Matmata; pero los cañones les obligaron a retirarse con sus disparos.

Región de Mequinez.—La columna concentrada en M'Rirt, bajo las órdenes del General Henrys y compuesta por los grupos móviles de la Alcazaba del Tadia y Beni M'Guild, ejecutó el 13 un reconocimiento ofensivo en la dirección del Um-Er-Rebia.

Los campamentos rebeldes, sorprendidos en el valle, tuvieron muchas bajas, por el fuego de la artillería. Fueron rechazados algunos ataques por los flancos que iniciaron contingentes rebeldes de Merabefin.

La columna volvió el mismo día a M'Rirt, sin que fuese hostilizada en el repliegue. Las bajas francesas habían sido cuatro muertos y tres heridos, de ellos un oficial. El enemigo perdió 30 combatientes.

A consecuencia de esa operación, que ha impresionado mucho a los Merabefin y los Zayan por su rapidez y por su vigor, el General Henrys, ha dislocado las fuerzas de su mando, volviendo a su guarnición el grupo móvil de Tadia el día 25 de Noviembre.

El de Beni M'Guild, bajo el mando del Coronel Thouvenel, fué el día 21 a Lías y cagoneó los adueros rebeldes, llegando a Ugmés el día 24. Los habitantes árabes estaban dedicados a sus labores.

Alcazaba de Tadia.—El día 23, el Guich de Tadia, con 150 jinetes de Alt Roboa hizo un reconocimiento al Sur de la Alcazaba y sorprendió a los desidentes cuando trabajaban en sus terrenos quedando en su poder los ganados y el material agrícola. Los desidentes tuvieron tres hombres y cinco caballos muertos y dejaron dos prisioneros.

Un combate

Noticias de Tánger llegadas a Madrid dicen que en la región de Mequinez una columna concentrada en Marabtin, a las órdenes del general Henrys, practicó un reconocimiento ofensivo, sorprendiendo los campamentos rebeldes.

El valle del río sufrió un tiroteó eficaz de la artillería.

Los contingentes de Marabtin intentaron atacar el flanco de las tropas; pero fueron oportunamente contenidos.

La columna se repliegó sin ser molestada. Las pérdidas francesas fueron cuatro muertos y trece heridos, entre estos un oficial.

El enemigo dejó en el campo 30 combatientes.

Información militar

Una disposición.—Se ha dispuesto que no obstante lo preceptuado en la orden general de 13 de Noviembre último, la tropa podrá usar la guerrera kaki para servicios mecánicos en el interior de los cuarteles y campamentos, así como para las obras que se realicen en el campo, debiendo en este último caso llevar puesta encima la guerrera de paño para ir y volver a los trabajos.

Consejos de guerra.—Mañana, a las diez de la mañana, en el cuartel de Taxdir, se celebrará un Consejo de guerra para ver y fallar la causa instruida contra el trompeta del mismo cuerpo Ramón Fernández Fernández, por el delito de insulto de palabra y obra a superior.

Presidirá el acto el coronel don Miguel de Elización, asistiendo como vocales los capitanes señores del Campo, Oñedo, Morales, Angosto, Gómez y Ripoll; suplentes señores Mayorga y Camacho.

Fiscal, primer teniente señor Llamas; defensor, primer teniente señor Díaz, y asesor teniente auditor de tercera señor Herrera.

El mismo día a las cuatro de la tarde, en el cuartel de Santiago, se celebrará un consejo de guerra para ver y fallar la causa instruida por el Comandante Jefe instructor permanente don Francisco Labarga, contra el soldado del regimiento de Cerifolia Santiago Fernández, por desacato e lesiones.

Presidirá el acto el teniente coronel don Carlos Cos Gayon; y asistirán como vocales los capitanes señores Samaniego, Benítez, España, Avosta, Giménez y Gómez y como suplentes los señores de Lama y Albarrán.

Fiscal, teniente auditor de tercera señor Cuervo; defensor, capitán señor Benit.

Presentados.—Ayer hicieron su presentación en esta Comandancia General, los siguientes:

Teniente Coronel don Manuel Ruada; Comandante don José Minguéz; Capitán don Adolfo Conde; tenientes don Francisco Rodríguez, don José Giménez, don Juan Díaz del Río, don Miguel Tapia, don José Pérez Silva, don Luis Pavelli y don Carlos Hernando.

Permiso.—Se les ha concedido para venir a la plaza, a los siguientes: De Calcuti, al capitán don Jesús Mijares; del Peñón, al intérprete señor Giménez; de

Reyem, al Capitán de Cerifolia don Arnoldo Fernández y primer teniente don Emilio Bueno; del Zaio, al oficial de Intendencia don Luis Toledo, y de Monte Arrui, al Capitán de Taxdir don Pedro Riaño.

Marchas militares.—Los tres batallones del regimiento de África efectuarán hoy marchas a los sitios que se expresan:

El primer batallón y grupo de artolías, a Cala Viñas.

El segundo y grupo de artolías a Zoco el Jemis de Mazuz.

El tercer batallón y grupo de artolías, irá a Tiza.

Los tres batallones llevarán todos sus elementos, a más de los necesarios para confeccionar el primer rancho en el campo. Regresarán antes de la hora del segundo rancho.

La salida de los respectivos cuarteles será a las siete y media. Las fuerzas llevarán el equipo completo de campaña.

El escuadrón de Taxdir efectuará una marcha de resistencia a Titasor, y el de Alcántara al zoco de Aídn ben-Rajá.

Del campo.—Procedentes del campo llegaron a la plaza en uso de permiso el teniente coronel don Manuel Ruada, comandante don José Minguéz y médico segundo de Sanidad Militar don Rafael Olivares.

A las posiciones.—Hoy marchará incorporarse a su destino el médico primero de Sanidad Militar don Francisco Cid, y el capitán de la quinta mía señor Fuentes.

Tropa que regresa.—En el vapor «J. J. Sister» llegaron un sargento y once soldados de distintos cuerpos.

Servicio de la Plaza para hoy.—Jefe de día, Comandante de Artillería don Andrés Rivadulla.

Imaginería, otro, don Leopoldo Salgado. Juez de guardia, Capitán don Francisco Múgica.

Imaginería, otro, don Ricardo Fajardo. Hospital y provisiones, Africa tercer Capitán.

Reconocimiento de artículos de pienso, Alcántara primer Capitán.

Oficiales y sargentos de vigilancia por la plaza, Africa.

Parada, los cuerpos de la guarnición. Principal, cuartel de Santiago.

Servicio nocturno de patrulla, Taxdir. El Comandante Sargento Mayor, Manuel García Malea.—V.º B.º el Coronel Jefe de E. M., Jorge Fernández Heredia.

DE SOCIEDAD

Terminado el viaje de novios, regresarán pasado mañana nuestro querido amigo el primer teniente de Artillería don Eusebio Colazzo y su distinguida y bella esposa doña Sofía Aizpuru y Martín Píllillos, hijos del Excmo. señor Comandante General.

En breve se celebrará la boda de la bella y gentil señorita Aurelia Rodríguez Fonseca con el ilustrado capitán de Infantería y querido amigo nuestro don Carlos Lázaro.

DE FOOT-BALL

El partido de ayer

Como teníamos anunciado, ayer tarde se celebró el «match» de foot-ball entre el primer «team» del «Iris» y el primero del «Africa».

Formaron el equipo del «Iris», Bernardi, Beltrán, Pera, Ruiz, Barciola, Aranda, Fernández, Ledesma, Duval, Benac y Benítez, y el del «Africa», Luacabal, Abad, Serena, Prieto, Mendoza, Alfaro, Clavecola, Pérez, Carrasco, Sousa y Sánchez.

Alinease los jugadores a las 3 y 45 de la tarde sacando el «Iris», que en bonita combinación, efectuada por Benítez y Duval, llegan con el balón hasta la puerta contraria, siendo rechazado por un buen «kitek» de Carrasco. Perdióse un tiempo precioso en sacar constantemente la pelota a causa del

viento, que molestó mucho toda la tarde a los jugadores.

Al shooter con buena precisión Prieto a la portería contraria, se origina en ella una «meise» que puso a Bernardi en grave aprieto. Restablecida la normalidad, crece el entusiasmo entre los jugadores de ambos «teams».

Coge la pelota Barciola, el cual, en estúpida combinación con Aranda y secundándole Ledesma, hacen que los delanteros del «Iris» den una de sus temibles arrancadas, logrando de un incomparable y sereno «shoot», de Duval, hacer penetrar la pelota dentro de la red contraria.

El público aplaudió mucho este tanto. Levado el balón al centro, saca el «Africa». Sus delanteros en seguro «drybling», ayudado por centros de cabeza, por parte de Clavegoya, originan el desconcierto de Bernardi, que pronto se disipa, debido a una colosal cabeza de Beltrán, que remata un buen «shoot» de Prieto, dirigido con precisión a la portería del «Iris».

Termina con aplausos del público, el primer tiempo.

Actúa de referero el imparcial Sans. Después de unos minutos de descanso, se reanuda el juego con mayores bríos.

Continúan las precisas jugadas de todos los delanteros y Fernández llega hasta la portería contraria en combinación con Duval, pero su arrancada frustróse ante el empuje de Sousa, el cual juega con ahínco.

Sigue el juego y un centro de Barciola, que remata Fernández, consigue un tanto para «Iris».

Sácase de nuevo y con sucesivas combinaciones por partes de los cinco del «Iris», logran de un magistral «shoot» rastrero de Benítez, otro tanto más para el «Iris».

Se vuelve a sacar otra vez y se nota la desorientación de los delanteros del «Africa», a excepción de unas cuantas arrancadas, que son con impetu paradas con la intervención de Pera, secundado por Beltrán, el cual juega muy bien.

Coge la pelota Ruiz y llega casi hasta la portería contraria, siendo rechazado un buen «shoot» de este último por Carrasco.

Lo remata de nuevo Ruiz con la cabeza, combinándose a Fernández. Este tira a «goal» y es estupendamente rechazado por Sánchez, el cual se portó como un colosal portero.

Se apodera Benac de la pelota, y en combinación con Benítez ponen en aprieto la portería contraria. Remata un «shoot» Carrasco y coge de nuevo Benac la pelota, combinándose a Duval y de un «shoot» marca el cuarto «goal» de la tarde para el «Iris». Termina el partido con los hurras correspondientes.

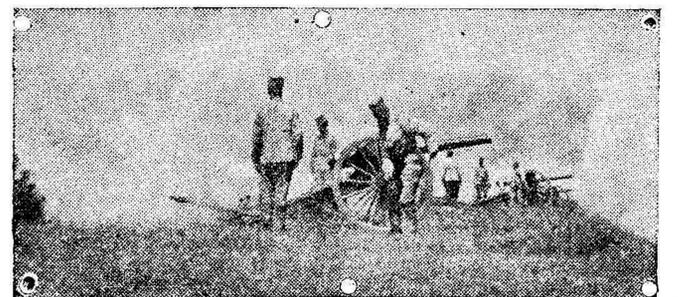
Del «Africa» llevaron el peso del partido los medios y defensas sin echar en olvido al portero Sánchez.

Del «Iris», a excepción de unas cuantas patadas en falso, todos cumplieron.

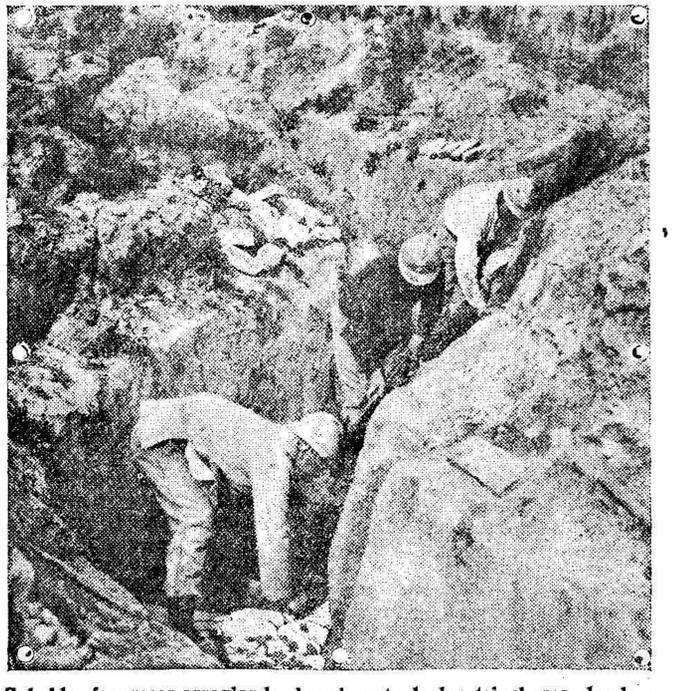
A presenciación el partido de foot-ball acudió numeroso público, amante de este variado sport, que cuenta cada día con más adeptos en nuestra plaza.

Arandela

TARJETAS DE VISITA  
a 0.75 pesetas el ciento  
BNLA  
Imprenta de este periódico.



Artillería servía en acción contra los austroalemanes



Soldados franceses arreglando el pavimento de las trincheras donde se disponen a pasar el invierno

# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

## De nuestros Corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

(Reexpedidos por correo desde Málaga)

### Noticias militares

El «Diario Oficial» publica las siguientes disposiciones:

#### Centro Electrotécnico

Publica una Real Orden, disponiendo que se incorpore al Centro Electrotécnico para prácticas de automovilismo, el soldado de Ingenieros, Segundo Martín.

#### Sargentos ascendidos

Son promovidos al empleo inmediato cinco sargentos de la Guardia Civil y once de Carabineros.

#### Escritbientes

Son también ascendidos seis escribientes de segunda clase del cuerpo de Oficinas Militares y se concede ingreso como escribientes a ocho brigadas del arma de Infantería, entre ellos don Luis Casero del Regimiento de Africa.

#### Herrador

Se anuncia una vacante de Herrador en el décimo Regimiento Montado de Artillería.

#### Defunción

Se ha dado noticia oficial del fallecimiento del inspector médico de segunda clase don José Labasta.

#### Condecoraciones

Se concede la Cruz de San Hermenegildo a varios jefes y oficiales del ejército que reúnen los requisitos exigidos por la orden.

#### Baja

Se ha dispuesto la baja en el ejército del sargento don Eusebio Domínguez.

#### Muerte de un general

En Valladolid ha fallecido el general de brigada de la Sección de Reserva, don Rafael Clavijo.

### Pinturas, BrochasyPinceles

Bustos, O'Donnell, 11.-Melilla

22-b

### Notas políticas

#### Dato no recibe

Al acudir como de costumbre en busca del Presidente del Consejo, no le hemos hallado y tampoco hemos conseguido se nos dijera donde estaba.

Hemos sospechado que se encontraba celebrando conferencias con personajes políticos, pues así autorizaban á creerlo algunos indicios.

#### Una nota oficiosa

Por encargo del señor Dato, nos ha recibido el subsecretario de la Presidencia, haciéndonos entrega de una nota.

En ella se designa que algunos periódicos suponen que ha producido malestar en determinadas clases del estado el proyecto de Ley de clases pasivas, leído por el señor Bugallá en la Alta Cámara.

Añade que el proyecto solo afecta á los que empleen á servir al estado después de esa ley que en ningún caso producirá efecto retroactivo con relación á los derechos adquiridos por lo que los rumores recogidos están desprovistos de fundamento.

### Gibraltar y Algeciras

#### Una visita

ALGECIRAS.—El Gobernador Militar de este campo, ha recibido la visita oficial del de la plaza de Gibraltar, á quien acompañaban el Almirante y el Subintendente del Arsenal.

Los visitantes fueron objeto de los honores correspondientes y el acto sirvió de motivo para que se cruzaran manifestaciones de afecto entre los representantes de Inglaterra y de España.

### La fiesta de Santa Bárbara

#### En provincias y en Madrid

Se reciben noticias de provincias, dando cuenta de la celebración de la fiesta de Santa Bárbara, por las guarniciones de Artillería.

En Madrid, la función religiosa tuvo lugar en la Iglesia del Sagrado Corazón, con asistencia de numerosos jefes y oficiales del Cuerpo y comisiones de todas las armas.

El templo se hallaba engalanado con trofeos militares y banderas.

En representación de los Reyes, presidió el conde del Grove, representando á la Reina Cristina el comandante Orozco, al Infante don Carlos, el marqués de Hoyos, al Infante don Fernando, el capitán Pulido y á la Infanta doña Isabel, el conde de Valdeaguilas.

El padre Ayala, pronunció un elocuente sermón, dedicado á la vida de Santa Bárbara.

Los Ingenieros de Minas celebraron su fiesta en las de San José y la Sociedad Española de Explosivos en las Calatravas. Ambas se vieron muy concurridas.

### HOZNAYO

La mejor agua de mesa  
Depósito en Melilla: Droguería de Bustos.

### Notas palatinas

#### Audiencia

S. M. el Rey ha recibido en Audiencia al duque de Parcent, Marqués de Fontalba, conde de Torres Cabrera y de Casa Saavedra y marquesa de Ataluyetas.

#### Cacería

Después de almorzar con SS. MM. todos los infantes, marcharon á la Venta de la Rubia á correr liebres, regresando al anochecer.

#### Banquete

Se ha celebrado en la Embajada de los Estados Unidos el banquete en honor de don Alfonso y de doña Victoria.

#### Varias

SS. MM. han pasado hoy el día en la Casa de Campo y mañana lunes irán al Rincón, donde se prepara una cacería. El día once marcharán al Coto de Doñana.

El día ocho habrá capilla pública en el Palacio.

### LA PRENSA

#### «El Debate»

Este diario continúa la campaña emprendida desde que se abrieron las Cortes contra el conde de Romanones y asegura que celebra diarias conferencias con el general Aznar, jefe de la Casa Militar del Rey.

Supone que esas entrevistas deben proporcionar al conde de Romanones ratos de amargura, pues el general no parece que haya de decirle al oído palabras que le causen grandes impresiones.

Además, las personas que frecuentan el Palacio tampoco le dicen en estos momentos nada bueno.

#### «El País»

Escribe un artículo extensísimo en el que sostiene que el Parlamento es un órgano útil á pesar del vergonzoso espectáculo que está dando estos días.

Cita varios casos en apoyo de su tesis entre ellos el de Almería, que si no fuera por el Parlamento habría visto aumentada su gravedad.

#### «La Mañana»

Comenta la cena en la que el presidente del Consejo de Ministros y el ministro de la Gobernación trataron de hacer el acoplamiento de los candidatos á senadores y diputados por los distritos vacantes y dice que prepararon también la combinación de gobernadores civiles.

El periódico cree que la digestión de la cena se hizo sumamente difícil á los señores Dato y Sánchez Guerra.

### «La Correspondencia de España»

El órgano de la noche, en sus notas políticas insiste en que el Gobierno tiene trazada su línea de conducta y en que se puede asegurar que la semana entrante cambiará la faz parlamentaria, dejando las Cortes de ofrecer el espectáculo de hoy.

#### «El Radical»

Trata de la situación económica y se lamenta de que mientras otros pueblos aún en medio de los horrores de la guerra, están acrecentando sus industrias, continúa España sin conceder la menor importancia á problema de tanta monta.

#### «El Liberal»

Considera que las graves dificultades parlamentarias que estos días se han presentado, se derivan más que de la actitud del Gobierno, de la situación de las dos ramas liberales que están desposadas hace meses y sin embargo no pueden hacer vida de matrimonio, por lo que más valdría que para no molestar á unos y á otros, se establezcan de nuevo en casa aparte.

Para concluir escribe este párrafo: Nosotros decimos, que la situación no puede continuar así y que es preciso que unos y otros se decidan á salir del atolladero.

### Varias noticias

#### La combinación de gobernadores

Por el señor Sánchez Guerra se ha dicho á los periodistas, que está firmando la combinación de gobernadores civiles anunciada.

#### El Padre Ferrandiz, se retracta

Un periódico publica la noticia de que el eclesiástico que firmaba así sus artículos á los periódicos avanzados, ha escrito una carta al obispo de Madrid Alcalá, retractándose por completo y pidiendo ingreso en la Iglesia católica.

Se añade que después de ocho días de ejercicios espirituales le ha admitido el obispo concediéndole como congoña una capellanía fundada por una persona piadosa.

A la primera misa que celebre asistirá el prelado y algunas altas personalidades.

#### «La Gaceta»

Publica las siguientes disposiciones: Real Orden de Hacienda autorizando la importación de 200.000 toneladas de trigo con franquicia de los derechos de arancel é impuestos de transportes y anticipo por el Estado las facturas provisionales.

Aprobando los expedientes para las oposiciones á las cátedras de francés en las Escuelas Normales de maestros y maestras, y de dibujo en las Escuelas de adultos.

Anunciando que el Gobierno de Dinamarca ha prohibido la exportación del corcho.

#### Entierro del asesor don Francisco Figueras

Ha tenido lugar la conducción al cementerio, del cadáver del asesor general de la Vicaría Castrense don Francisco Figueras.

Presidía el obispo de Sión y en la concurrencia figuraban numerosos militares de todas las armas.

### Jabón de lavar baratísimo

0'85 pesetas la barra

Clase extra y especialísima para su uso en estas aguas. Marca «General Jordana». Lava mucho mejor y es de mayor duración que cualquiera de las otras marcas aquí conocidas.

Servicio á domicilio por barras sin alteración de su precio.

Sitios de venta y avisos:

En la fábrica «Carbonifera del Rif», Conde de Alcaudete, 2. (Zona Industrial). Calle General Polavieja, 18.

Calle O'Donnell, 41 (buzón de avisos). 84-a

### Aparatos y material fotográfico

Bustos, O'Donnell, 11, Melilla

23-b

### INGLATERRA

#### Toma de posesión. El impuesto de utilidades.

Lord Kitchener ha tomado posesión nuevamente de la cartera de Guerra que abandonó para llevar á cabo su excursión á Oriente.

Los delegados obreros y los patronos han conferenciado sobre los medios de crear un impuesto de utilidades de salarios y jornales.

Se ha llegado á un arreglo en la cuestión del empréstito de 50.000.000 de dólares.

### FRANCIA

#### Las minas del Danubio

PARIS.—Despachos de Bukarest, confirman que se han colocado numerosos torpedos en el Danubio rumano y que se han tomado tales disposiciones, que ningún buque de guerra puede navegar por sus aguas sin exponerse á ser hundido.

### En los Balkanes

#### Luchas aisladas

BERLIN.—En las montañas situadas al Suroeste de Mitrowitz, se están desarrollando estos días luchas favorables á los alemanes contra secciones aisladas del enemigo.

El día tres dejaron los serbios mil doscientos soldados prisioneros.

#### El telegrama del Rey Pedro

BERLIN.—Se conoce el texto del telegrama que como se sabe dirigió el Rey Pedro al Czar.

Decía así: «Servia ha sido siempre leal á Rusia; sacrificó más fuerzas que podía y vertió su sangre. Ya viejo debo dejar mi Patria, que ha sido precipitada á su ruina por los malos consejeros del Czar».

### POR LA RADIO

## Servicio telegráfico urgente

### Noticias militares

#### Ascensos en Artillería

Madrid.—(Urgente).

El «Diario Oficial» publica las siguientes propuestas de ascensos en el Arma de Artillería.

Teniente Coronel don Francisco Chavari.

Comandantes, don José Martínez y don Alfonso Carrillo.

Capitanes, don Angel Calderón Ozones y don Antonio Escobar.

Primeros Tenientes, don José Luque, don Fernando Bandín y don Eugenio Otero.

#### Notas políticas

Madrid.—(Urgente).

El día político transcurre en calma.

En el Congreso se habló esta tarde de la proposición que presentará mañana á las Cortes el Conde de Romanones para poner término á la actual situación política.

En los centros oficiales no tienen noticias que comunicar.

#### Los agregados navales alemanes

Madrid.—(Urgente).

Los fundamentos en que los Estados Unidos piden el relevo de los

### Telegramas comentados. La retirada de los serbios

La prensa se ocupa del telegrama del Rey Pedro de Servia al Czar, esperando se con verdadero interés la respuesta del Soberano moscovita.

Un corresponsal afirma que todo el ejército serbio se halla seguro después de una retirada admirable.

El gabinete griego ha dado seguridades de que no serán desarmados los serbios que estren en territorio helénico.

Desde hace 48 horas nada se sabe de los Balkanes, inspirando recelos tan prolongado silencio.

### DR. RONCAL

#### ESPECIALISTA

en enfermedades de la garganta, nariz y oído.

Electricidad.-Tuberculosis

Laboratorio biológico montado especialmente para análisis clínicos.

CONSULTA DE 3 Y 1/2 A 7 DE LA TARDE

Conde delerrallo, 13, pral., izqda.

### La Droguería de Bustos

es la más antigua, la más surtida y la que más barato vende. O'Donnell, 11, Melilla. 25-b

### Carbón barato

COKE en cilindros, á 80 pesetas toneladas. En espaldas de 25 kilos neto á 2 pesetas (OCHO CÉNTIMOS KILO).

VEGETAL en bolas, á 90 pesetas toneladas. En espaldas de 25 kilos neto á 2,25 pesetas (NUEVE CÉNTIMOS KILO).

CARBONIFERA DEL RIF, Conde de Alcaudete, 2, Zona Industrial.

Buzón de avisos para el servicio á domicilio, SIN ALTERACIÓN DE PRECIOS, O'Donnell, 41 (Farmacia Militar).

### submarinos alemanes

#### Persecución estéril

Madrid.—(Urgente).

Ayer tarde han sido vistos varios submarinos alemanes y austriacos entre Argelia y Túnez y cerca de la isla de Malta.

Varios torpederos de esta última posición inglesa, salieron en su persecución, pero no han logrado darles alcance.

#### La guerra en Rusia

Madrid.—(Urgente)

Petrogrado.—El comunicado oficial del Gran Estado Mayor ruso, dice que en la región de Dwinsk y al N. O. del lago de Svenien, los alemanes han atacado varias veces las posiciones moscovitas, pero han sido todos los ataques rechazados con grandes pérdidas para el enemigo.

Sigue el ataque contra Goritzia.

#### Los italianos rechazados

Madrid.—(Urgente)

Viena.—(Oficial.) Los italianos continuán atacando furiosamente la plaza de Goritzia, siendo rechazados todos los ataques.

Igualmente las fuerzas austriacas han rechazado á los enemigos en Podggora y otros frentes.

Dónde se encuentran los serbios

Madrid.—(Urgente).

Berlin.—Una nota facilitada por el ministerio de la Guerra, dice que los restos del ejército serbio, habiéndose ido concentrando en Monastir, de donde huyó en tres direcciones distintas.

El primer contingente marchó á la frontera de Montenegro; el segundo, á Albania y el tercero quedó en la región de Monastir, donde los búlgaros apresaron seiscientos serbios.

#### Buques ingleses hundidos

Madrid.—(Urgente).

Berlin.—En el mar Egeo, han sido hundidos los vapores ingleses «Medelton» y «Clamond».

Parte de las tripulaciones han desembarcado en Malta.

### Concurso hípico

#### Inauguración del hipódromo.

#### Fiesta brillante

Tetuán.—(Urgente).

Esta tarde se ha celebrado la inauguración del hipódromo de Sania Ramiel, fiesta suspendida por el mal tiempo el pasado domingo.

Concurrieron el Jilifa y el General en Jefe con lucido séquito y numeroso público.

Han tomado parte en el concurso hípico cuarenta caballos, adjudicándose diversos premios.

Terminó la fiesta con una carrera para indígenas, que resultó muy lucida.

#### La situación en Oriente

Madrid.—(Urgente).

Amsterdam.—Se reciben informes

Folleto de «El Telegrama del Rif» (77)

### La Princesa Maritza

POR

Percy J. Brebner

CASA EDITORIAL SOPENA

—Ya estoy acostumbrado á los peligros—contestó el bandido con entonación grandilocuente,—y tenía que arreglar un negocio con usted.

—¿Conmigo?

—Con usted y con otra persona. Fué una suerte que la Princesa cayera en nuestras manos, porque aprendimos muchas cosas que ignorábamos. Teníamos que tomar parte en la lucha, pero no en la recompensa, caballero. El provecho era para los rusos que aguardaban en la frontera. No estaba mal el complot que arreglaron entre usted y la Reina.

—¿Qué cuento es ése, Vasiliói? Veo que se deja engañar con facilidad.

—Supimos la verdad, al recibir esto—

concluyó Vasiliói, mostrando el brazalete de medallones.

—Quienquiera que fuere el mensajero, mintió—repuso De Froillette.—Su Majestad le convencerá pronto de ello. Ya le devolveré yo el brazalete.

Vasiliói prorrumpió en una carcajada. Con rapidez, observó todos los detalles de la habitación, incluso algo que se hallaba encima de la mesa.

—No somos tan tontos en las montañas—dijo.—Voy á entregarlo yo mismo á Su Majestad. Esta es la otra persona á quien le he dicho que vengo á hablar. Ha sido usted astuto, pero no le valdrá. No queremos ser vendidos á los rusos, y menos por un extranjero. ¡Guerra á los extranjeros! gritamos, y usted no ha de ser menos que los otros.

Sin esperar una réplica, el bandido se lanzó de un salto sobre el francés, con el puñal levantado para herirle; mas antes de hacerlo, De Froillette, que desde el comienzo de la conversación, comprendió que Vasiliói no venía en son de paz, y se hallaba bien preparado, movió la mand y resonaron dos detonaciones; el bandido abandonó su arma, vaciló un momento y cayó luego muerto á los pies de su adversario.

Al instante, éste cerró la puerta con llave.

Se oyeron pasos precipitados en el corredor, y una voz gritó:

—¿Señor! ¿Señor!

—No es nada—respondió De Froillette.—Se me ha disparado un arma, que crea descargada; pero no estoy herido. Sirve la comida.

Al retirarse los criados, el francés se inclinó sobre el cadáver, y exclamó:

—¡Ah, necio! ¡canalla! Pensabas acabar conmigo muy fácilmente.

—Me has servido bien—concluyó diciendo.—trayéndome esto, y te lo agradezco. Te haría un buen entierro, si tuviese ocasión para ello; mas tengo prisa, y deberás esperarte aquí, hasta que te encuentren.

De Froillette tomó apresuradamente algunos papeles, volvió á cargar su arma, y se la metió en el bolsillo.

—Ahora, si consigo reducir al silencio á Ellerey, como á este bárbaro, me iré de todos. Con el brazalete en mi poder, compraré la amistad del Rey, ó, si me conviene más, la obediencia de la Reina. Gracias, amigo Vasiliói.

X con un saludo burlesco al cuerpo del bandido, tomó su sombrero y dejó

su cuarto por una puerta oculta detrás de su mesa-escritorio.

XXVII

DE ORO Y PÚRPURA

El ataque á la casa de la condesa Mavrodin tuvo lugar poco después de romper el alba. Los soldados fueron colocados estratégicamente por las calles, tan luego como se supo la huida de la Princesa; pero hasta una ó dos horas más tarde, no se divulgaron en la ciudad estas noticias.

Cuando se apaciguó el motín que dió por resultado la liberación de Maritza, se creyó que la barbarie empleada por las tropas, constituiría una lección saludable para impedir toda nueva agitación y que la Princesa sería en breve presa de nuevo.

La vigorosa defensa en casa de la Condesa, desengañó un poco á las autoridades. Era evidente que Maritza se había refugiado allí y que la resistencia se debía á querer ganar tiempo para que escapase; más también empezó la gente á reflexionar en la actitud de la Condesa Mavrodin, que todos imaginaban ser tan solo una mujer bella y frívola, cuya in-

fluencia y riqueza era claro que estaban á disposición de la causa de Maritza, siendo dicha influencia muy grande, por su caridad universal. También el barón Petrescu era una figura prominente de la sedición, y se sabía que no había sufrido daño; siendo difícil prever cuanto, entre los nobles de la ciudad, seguirían su ejemplo, sacando sus espadas contra el Rey.

El hecho de haber podido la Princesa escapar, estimó el valor de los revoltosos. Excitó su entusiasmo, algo mitigado por la muerte de sus compañeros durante la noche, cuidándose los jefes de avivar el fuego, declarando que era preciso aprovechar las ventajas obtenidas, apoderándose de la ciudad y dominando toda la nación. ¿No tenían á su Princesa entre ellos? ¿No se declaraban en su favor importantes personas? ¿No existían en centenares otras dispuestas á lo mismo, que sólo esperaban la ocasión, para sacudir su miedo?

Con estas ideas, volvieron á tomar las armas que la noche anterior ocultaban, convenidos de que en aquel día serían dueños de Sturatzberg y acompañarían á su Princesa á tomar posesión del Palacio Seal. Tanian sierta organización preparada desde tiempo atrás, jefes reco-

nocidos y de valía que habían estudiado cómo debía entablarse la lucha dentro de la ciudad, y las ventajas que era dado sacar de las calles estrechas, en las que las tropas maniobraban con mayor dificultad.

Por la mañana, los grupos eran aislados, con tendencia á rehuir el combate, si les era posible, por lo cual los soldados tenían que contentarse con perseguirles y hacerles cambiar de camino. Así pensaban los jefes de los sediciosos, que en el número de éstos iría creciendo, hasta que estuviesen en estado de resistir y vencer á las tropas, en la plaza Grande, donde todos los grupos se habían dado cita.

Desmond Ellerey tropezó, al salir de la casa, con una de estas partidas volantes. Su jefe, un fanático entusiasta, que ya saboreaba en su imaginación las recompensas que ganaría en aquel día explicó al capitán todo el plan; más no supo darle razón del paradero de Maritza. Lo único de que estaba seguro, era de que aparecería en la plaza Grande, á la hora convenida. Era un jefe hábil, que guió á sus hombres por un laberinto de calles, evitando siempre á los soldados. Cada individuo se hacía necesario y perder uno solo en escaramuzas no de-

de Persia, sobre la situación un tanto embarazosa de Inglaterra en Mesopotamia y en la India.

El elemento indígena de una y otra región se encuentra excitadísimo, siendo de temer graves disturbios.

Las autoridades han prohibido entrar en Bombay á los grandes vapores tendiendo todas sus medidas á ocultar lo que en la India ocurre.

## El viaje de Lyautey

Su llegada á Ceuta. El recibimiento.

Tetuán.—(Urgente)

En las primeras horas de la mañana llegará el general Lyautey á bordo de un crucero francés.

El general Jordana saldrá de Tetuán con objeto de recibirle en Ceuta á su desembarco.

La Brigada del general Sánchez Manjón le tributará los honores.

En Ceuta, se celebrará un almuerzo en su honor y á las cuatro llegará á Tetuán, alojándose en la Residencia.

El martes después de almorzar, volverá á Ceuta embarcándose para proseguir su viaje de regreso á Casablanca.

## Reunión importante

Madrid.—(Urgente)

Paris.—Ayer se celebró en Calais una importante reunión, á las que asistieron Asquith, Balfour, Kitchen, Briand, Gallieni, Joffre, Graziani, Almirante Lacaze y otros significados políticos y gobernantes de Francia é Inglaterra.

En la conferencia que fué de corta duración, tratáronse importantes asuntos de palpitante actualidad, relacionados con la guerra.

## Al cerrar

Cábalas y comentarios. Propósitos de los liberales. ¿Caerá el Gobierno?

Madrid.—(Urgente)

En todos los círculos políticos comentábase vivamente lo que pasará en la sesión que hoy habrá de celebrarse en el Congreso, y se hacen muchas cábalas y vaticinios acerca de la vida efímera del actual Gabinete.

Hay quienes atribuyen á los liberales el propósito de derribar al Gobierno buscando como pretexto una proposición que el conde de Romanones y otros diputados presentarán á votación en la Cámara popular; otros por el contrario opinan que no pasará nada, pues ni siquiera se llegará á la citada votación.

Las opiniones son muchas y encontradas, y todo hace suponer que la sesión de hoy será muy movida y que en ella se decidirá la suerte del Gobierno.

## El "Reina Cristina," varado

Madrid.—(Urgente)

Barcelona.—Radiogramas de Nueva York dan cuenta de que en las costas de Norte América ha varado el trasatlántico español «Reina Cristina».

No se conocen detalles.

El «Reina Cristina», varado

Madrid.—(Urgente)

Barcelona.—Radiogramas de Nueva York dan cuenta de que en las costas de Norte América ha varado el trasatlántico español «Reina Cristina».

No se conocen detalles.

## TEATROS Y CINES

**KURSAAL**

«La Pasiónaria», el hermoso y conocido drama de Leopoldo Cano, obtuvo en la función de tarde una interpretación esmerada, escuchando sus intérpretes muchos aplausos.

En segunda sección, se representó «El corredor de la muerte», que ratificó el éxito de su estreno.

En la última sección, se puso en escena el interesantísimo y emocionante drama «El misterio del cuarto amarillo», que encontró unos felices intérpretes en las señoritas Marif, Indarte y señores Rambal, Quintana, Montesinos, Ricart, Esquer, Jimeno y restantes artistas que fueron constantemente ovacionados.

Las entradas llenas completas.

**ALFONSO XIII**

Por llenos contáronse ayer todas cuantas secciones se dieron en este popular y simpático teatro.

El público aplaudió con entusiasmo todas las obras y á los artistas que en ellas tomaron parte bellas hermanas Santoncha y Sanz, señorita Vega, señoras Noriega, Arroyo y Chávarri y señores Vega, Rico, Ramos, Garro y Pastor.

**REINA VICTORIA**

Hoy lunes popular se estrena en este favorecido teatro la colosal y emocionante película de hora y media de duración en 3 partes «La culpa del muerto», impresionada por «El Duende de la Colegiata» y primera de la serie Arias.

Por última vez se exhibirán las aplaudidas cintas «Injustamente acusado» y «El Rey de los Juncuales», que tanto gustaron anoche.

El sexteto Quirós interpretará lo mejor de su aplaudido repertorio.

Mañana la cuarta serie de «Rocamboles».

En breve «La bestia humana», colosal película en colores de dos horas de duración.

**Movimiento de viajeros**

Los que llegarán

En el «J. J. Sister»,—Don José Giménez, don Ramón Zaragoza, don Vicente Ortega, don José Fernández y don Agustín Leal

**REGISTRO CIVIL**

Nacimientos.—Carmen Mateo Vargas, Eloisa Moreno Dasanda, María López Avila.

Fallecimientos.—Eloisa Morano Basanda, Antonio Ramos Luque, Dolores Castiño Peña.

Matrimonios.—Antonio Bertuchi Calderón con Antonia Clases Nera.

**LABORATORIO DE ANÁLISIS Y ESTERILIZACIÓN**

José Santa-Cruz O'Donnell, 41, pral. Izq. 4.

Análisis y ensayos químicos, toxicológicos, microquímicos, microscópicos, bacteriológicos é industriales.

Preparación de inyectables esterilizados. 6-a

**Dr. Cordero**

Especialista en enfermedades de la PIEL, venéreo y sífilis.

Tratamiento de la sífilis por el 914

CONSULTA DE 2 á 5 22-a

López Merino, 6, principal derecha. (Continuación de Canalejas)

CONSTRUCTOR DE CALZADO PARA EL EJERCITO

**Manuel Benedito**

FABRICACION ESPECIAL DE ALPARGATAS PARA LAS FUERZAS INDIGENAS

MÁLAGA Carrera de Capuchinos N.º 52

**PIELES** Se ha recibido para la próxima temporada extenso surtido en cuellos y manguitos á precios de fábrica 17-b

**La Samaritana.-Alfonso XIII, 4**

**Cooperativa del Ministerio de la Guerra**

Sección «Relojería Carlos Coppel».-Madrid

Ventas á plazos á los Sres. Jefes, Oficiales, Suboficiales, Brigadas y Sargentos. 3-b

En Melilla: Carlos Coppel (hijo)

Plaza Hernández, 7, pral., esquina á Carlos Arellano

## DIVERSAS NOTICIAS

Pasta dentífrica Oriva. Tubo una peseta.

**Un herido**

Ayer mañana ingresó en el Hospital Doctor, presentando heridas de importancia inferidas en la mano derecha en ocasión de hallarse trabajando el obrero Gonzalo Carmona.

Fuó curado por el médico segundo don Isidro Garnica.

**Natalicio**

Ha alumbrado felizmente un hermoso niño, la apreciable esposa del agente de Artillería don Fernando Vela Pérez.

**Curado**

En el Puesto de Socorro fué curado anoche de varias contusiones en la mano derecha el individuo Francisco Marín, herido casualmente.

**Al arresto**

A causa de negarse insistentemente á pagar el consumo hecho en uno de los cafés del barrio del Polígono, fueron conducidos al arresto por el sereno Antonio Carnero, los moros Ab el Kader Ben Sier, Mahamed Ben Nono, Aben Ben Amar, Mohamed Ben Niz y Hamed Ben Amar.

Por orden del juez comandante Lorduy, también ingresó en el arresto, el moro Mahamed Maimón.

**Puesto de Socorro**

En este Centro benéfico, recibieron asistencia facultativa á las lesiones leves que sufrían, los siguientes individuos: Isaías Chocorrón, José Grande Leiva y Pedro Sánchez Morales.

**Una boda**

En la Iglesia Parroquial quedaron unidos con los indisolubles lazos del matrimonio, la bella señorita Antonia Clases Zea y el joven don Antonio Bertuchi Calderón.

Felicidades deseamos á los nuevos esposos.

**Dos moros heridos**

En un café situado en la calle Margallo, rieron cuatro moros, resultando dos de ellos heridos, llamados Mohamed Ben Niz y Hamed Ben Niz, con heridas de pronóstico reservado, de las que fueron curados en el Puesto de Socorro.

Del suceso se dió cuenta juez comandante Lorduy.

**Jugando**

Jugando con otros el niño Francisco Marín, tuvo la desgracia de caerse una herida leve en la mano derecha, recibiendo asistencia facultativa en el Puesto de Socorro.

**Los perros**

En el Puesto de Socorro, fué curado el niño Antonio Fornes Cuevas, de varias erosiones, producidas por mordiscos de un perro.

## Para las damas

Bajo las grandes capas. Tres modelos

El sol de otoño, palideciendo entre las espesas brumas, nos recuerda la proximidad de los grandes fríos.

Las afortunadas que posean las antiguas capas de pieles podrán lucirlas con sólo pequeñas modificaciones.

Para esta clase de abrigos conviene que los vestidos sean de líneas sencillas y con pocos adornos que puedan desizarse bajo los abrigos que han de cubrirlos. Indicaremos algunos modelos que podrán ayudar á la inspiración de aquellas que, no pudiendo servirse de los grandes modistos, tienen que servir de guía á sus costureras.

El primero es un conjunto de gabardina azul marino. La falda, de un corte especial, lleva una pieza superpuesta que, contorneando las caderas, se continúa por delante en un especie de delantal que alcanza al borde del vestido. Los lados son con pliegues. Esta disposición favorece á las que temen el abultamiento que en las caderas producen las faldas plisadas desde el talle. El cuerpo liso y cerrado hasta el cuello, sin adorno, acentúa la nota sastre de este vestido, que termina en un cuello de organdi blanco.

Otro modelo puede ser de terciopelo y falla negra y es más de tarde que el anterior. La falda, amplia, con grandes pliegues está adornada con una franja ancha de terciopelo y se abre dejando ver un camino de tul con cuello bordado.

El blusón más largo por la espalda y caderas, produce un precioso efecto simulando faldetas. Los cuerpos sobrepasando las faldas son fantasía del momento, y también sucede así en un tercer modelo que consiste en un bolero cruzado con profundos pliegues. Un bies de satén azul Wattier con un estrecho galón de plata, indica el corte en chaleco. Un camisolín de muselina de seda blanca, que termina en cuello alto. La novedad de este modelo consiste en que la falda forrada del mismo color del adorno (azul claro en este caso), permite por su amplitud al andar la aparición de un borde claro del más gracioso efecto.

Se apreciará que ningún modelo lleva en la parte baja de la falda adornos de piel. La actual amplitud de las faldas no lo permite, siendo además innecesario cuando el vestido está bajo una capa larga. Este adorno puede emplearse en los trajes-levitas y entonces puede usarse la piel y skungs.

Vizcondesa de Revilla.

Paris, Noviembre 1915.

**Dr. FERNÁNDEZ MARTOS**

Enfermedades del ESTÓMAGO, RIÑONES E INFECCIOSAS. (Sífilis, tuberculosis, etc)

Horas de consulta, de 3 á 5

O'DONELL, 16, 2.º

**LABORATORIO DE ANÁLISIS Y SUBROTERRAPIA**

Dres. PEDRONO y MARTOS

Análisis físicos, bacteriológicos, histológicos é higiénicos. Suero diagnóstico. Elaboración de antivenenas. Aplicación de sueros y vacunas preventivas y curativas. Esterilización de materiales quirúrgicos y soluciones inyectables

PRIM, 23, 2.º derecha 24-25-a

**Dr. FERNÁNDEZ MARTOS**

Enfermedades del ESTÓMAGO, RIÑONES E INFECCIOSAS. (Sífilis, tuberculosis, etc)

Horas de consulta, de 3 á 5

O'DONELL, 16, 2.º

**LABORATORIO DE ANÁLISIS Y SUBROTERRAPIA**

Dres. PEDRONO y MARTOS

Análisis físicos, bacteriológicos, histológicos é higiénicos. Suero diagnóstico. Elaboración de antivenenas. Aplicación de sueros y vacunas preventivas y curativas. Esterilización de materiales quirúrgicos y soluciones inyectables

PRIM, 23, 2.º derecha 24-25-a

**ROBERTO ARROYO**

9 de Julio, 71 y 73

Teléfono, 90

Gran fábrica de anisados y licores por destilación. Depósito de vinos.

Grandes existencias en vinos y licores embotellados de las marcas más acreditadas. Vermouth FRANCISCO ZINZANO y E. FRANCHINI DE TORINO.

Champagne MOET y CHANDON y otras marcas.

Cerveza y comestibles.

Alcohol étílico, á 3 pesetas litro. Alcohol desnaturalizado, á 1'60 ídem ídem. 99-a

Servicio á domicilio

# LA INYECCIÓN YER

**CURA en 36 horas la BLENORRAGIA (Purgación) y toda clase de flujos antiguos ó recientes**

**RESULTADO INFALIBLE del 99 por 100 de los casos.**

**PRECIO: FRASCO PTAS. 4**

De venta en todas las buenas Farmacias y Droguerías

**Aguas de Lanjarón**

Salud, Capuchina y Capilla.

Las mejores hasta hoy conocidas para el estómago, hígado y anemia.

Depositarlos exclusivos para Melilla y demás puntos de Marruecos.

**Varea, Marín y Podesta**

Depósitos en Melilla:

AL POR MAYOR: Calle de Cervantes, número 3.

AL DETALLE: Calle Chacel, 1.

Depósitos en este territorio:

San Juan de las Minas, Segangan, Kaddur, Ishafen, Zeluán y Monte Arruit.

**Cerveza inglesa TENNENT** marca "T"

Venta exclusiva en Melilla y su territorio. 100-a

**Artísticos grabados**

y esmaltes sobre oro y plata

Joyería de J. Madrid

Alfonso XIII, 13. Frente al Teatro Reina Victoria. 51-b

**GRAN SASTRERIA DE RICARDO FIUS**

Trajes para señoras y caballeros

Géneros ingleses.—Kakis. 11-a

UNIFORMES MILITARES

Alfonso XIII, tienda y principal.—Meilla

**POLICLINICA DE LOS Sres. Martínez Zaldívar**

Enfermedades de la mujer

**VIAS URINARIAS**

Consulta de 1 á 4

**MEDICINA GENERAL**

**SIFILIS-TUBERCULOSIS**

Consulta de 5 á 7

Sor Josefina, 7, pral., dcha.

Consulta especial para los pobres

LUNES Y VIERNES, DE 8 á 5 19-a

**Doctor Queipo**

Policlinica de la Virgen de la Salud

Rayos X-Electricidad-Masaje

Vacunación antirrábica y antitífica-606

Consulta de 8 á 9 mañana. De 12 á 1 tarde y de 4 á 7 noche. 39-a

Marina, 13, principal.

**Dr. FERNÁNDEZ MARTOS**

Enfermedades del ESTÓMAGO, RIÑONES E INFECCIOSAS. (Sífilis, tuberculosis, etc)

Horas de consulta, de 3 á 5

O'DONELL, 16, 2.º

**LABORATORIO DE ANÁLISIS Y SUBROTERRAPIA**

Dres. PEDRONO y MARTOS

Análisis físicos, bacteriológicos, histológicos é higiénicos. Suero diagnóstico. Elaboración de antivenenas. Aplicación de sueros y vacunas preventivas y curativas. Esterilización de materiales quirúrgicos y soluciones inyectables

PRIM, 23, 2.º derecha 24-25-a

**Dr. FERNÁNDEZ MARTOS**

Enfermedades del ESTÓMAGO, RIÑONES E INFECCIOSAS. (Sífilis, tuberculosis, etc)

Horas de consulta, de 3 á 5

O'DONELL, 16, 2.º

**LABORATORIO DE ANÁLISIS Y SUBROTERRAPIA**

Dres. PEDRONO y MARTOS

Análisis físicos, bacteriológicos, histológicos é higiénicos. Suero diagnóstico. Elaboración de antivenenas. Aplicación de sueros y vacunas preventivas y curativas. Esterilización de materiales quirúrgicos y soluciones inyectables

PRIM, 23, 2.º derecha 24-25-a

**Dr. FERNÁNDEZ MARTOS**

Enfermedades del ESTÓMAGO, RIÑONES E INFECCIOSAS. (Sífilis, tuberculosis, etc)

Horas de consulta, de 3 á 5

O'DONELL, 16, 2.º

**LABORATORIO DE ANÁLISIS Y SUBROTERRAPIA**

Dres. PEDRONO y MARTOS

Análisis físicos, bacteriológicos, histológicos é higiénicos. Suero diagnóstico. Elaboración de antivenenas. Aplicación de sueros y vacunas preventivas y curativas. Esterilización de materiales quirúrgicos y soluciones inyectables

PRIM, 23, 2.º derecha 24-25-a

**Dr. FERNÁNDEZ MARTOS**

Enfermedades del ESTÓMAGO, RIÑONES E INFECCIOSAS. (Sífilis, tuberculosis, etc)

Horas de consulta, de 3 á 5

O'DONELL, 16, 2.º

**LABORATORIO DE ANÁLISIS Y SUBROTERRAPIA**

Dres. PEDRONO y MARTOS

Análisis físicos, bacteriológicos, histológicos é higiénicos. Suero diagnóstico. Elaboración de antivenenas. Aplicación de sueros y vacunas preventivas y curativas. Esterilización de materiales quirúrgicos y soluciones inyectables

PRIM, 23, 2.º derecha 24-25-a

**Cirujano dentista**

BUSEBIO MORANCHEL

Consulta de 10 á 12 y de 4 á 6

Extracciones sin dolor 79-a

O'Donnell, 18, principal

**Agencia Marítima Cerra**

Materia de buzos. Vapores para transportes. Carbones de Asturias. Comisiones y representaciones.—Agencia Marítima Cerra.—Gijón. 63-b

**AVISO**

Se vende la Fábrica de Asestrar maderas propiedad de Viuda é Hijos de Manuel Ledesma, situada en el Hipódromo.—Para su ajuste dirigírese Café Victoria, Málaga. 64-b

**En el Crédito del Trabajo**

Máquinas de coser al contado y á plazos.

Relojes de plata y oro. Cadenas.

Sortijas.

Filtros Cardenal.

Máquinas fotográficas. Producto Cor.

Agua de Rocafort.

Libros y novelas.

6 infinitud de artículos á precios nunca vistos.

Horas de venta: de 10 á 1 y de 4 á 7

Arturo Reyes, 9, pral. (antes Málaga)

Visitar esta casa y comprar en ella es estar bien con el bolsillo. 33-a

**Laboratorio de Análisis**

DE

**Teófilo Pérez Cuenca**

Castelar, 21 Farmacia)

Análisis de orinas, jugo gástrico, exudados, etc., etc.

Análisis higiénicos de aguas, vinos, alcoholes y demás alimentos y bebidas.

Análisis industriales de minerales, abonos, tierras, etc.

90-a

**Dr. Fernando Moreno**

ESPECIALISTA

en partos y enfermedades de los niños.

24 años de práctica

Ha trasladado su consultorio á la calle

**SOR JOSEFINA, NUM. 11** 94-a

**El Extremeño**

**PEDRO FERNANDEZ**

LO MEJOR EN JAMONES Y EMBUTIDOS DE TODAS LAS REGIONES :

Despacho de vaca, ternera y cerdo

Cajas con meriendas y platos variados

GÉNEROS SUPERIORES

Precios especiales á cantineros y cosarios

3, PRIM, 3 10-a

**Academia Mercantil**

O'DONELL, 6

Contabilidad general.—Clases teóricas-prácticas.—Preparación para CORREOS, por empleados del Cuerpo.

Para detalles al Sr. Interventor del Banco de España. 30-a

## -Anuncios especiales-

Una inserción semanal

José Vallés ... Estudio fotográfico

ALFONSO XIII, 21 10-d

Para comer bien y barato en todos los gustos, al café restaurant

«El Paralelo»

frente al Cife Alfonso XIII. 12-d

**Tocineria Valenciana**

Embutidos españoles y extranjeros

Especialidad en jamones y todo lo concerniente al ramo de tocineria.

Cerdo fresco diariamente - Charcuterie style francais.—O'DONELL, 32 2-d

**LAS ARTES**

Ferretería.—Bateria de cocina.

La más surtida en su clase

Plaza Menéndez Pelayo, núm. 4.

Hijos de Francisco Muñoz. 11-d

**Sastres de J. Esteller**

Se hacen uniformes militares, kaki, desde 26 pesetas; ídem ídem, lana superior, desde 55 pesetas

Trajes de paisano, desde 20 pesetas; con géneros del cliente, hechura del traje desde 12 pesetas.

Economía verdad en toda clase de trabajos

General Margallo, 12 14-d

**Sombrería de M. Ledot**

CANALEJAS Y CERVANTES (frente á Telegrafos)

Grandes novedades de Sombreros de paja - Gorras militares á ocho pesetas :- 4-d

**ALPARGATAS** al por mayor y menor

GENERAL BUCETA, 15 16-d

**ACADEMIA DE MUSICA**

Srta. María Alpuente

Profesora de piano titulada y diplomada en el Conservatorio de Madrid. Plan de estudios, el del Conservatorio.

General Buceta, 2, pral. drcha. 34-a

**Anuncios económicos**

Es tan grande la publicidad que obtienen nuestros anuncios económicos, que el público los considera cada día más necesaria para sus demandas y ofertas.

Por la ínfima cantidad de VEINTE CENTIMOS inserción, se puede anunciar cuanto se desee.

En dos líneas, bien redactadas, cabe expresar lo mismo que en un anuncio de gran tamaño y mucho valor.

Las compras, ventas, ofrecimientos, demandas de trabajo, alquileres, pérdidas, hoteles, casas de viajeros, etc., etc., todo lo que exige la vida moderna, halla sitio adecuado en esa sección especial.

Con el anuncio económico, en periódico de la circulación de EL TELEGRAMA DEL RIF, se gana tiempo y dinero.

**Boletín meteorológico**

Día 4 de Diciembre de 1915

MAÑANA

Termómetro	7652
Barómetro máximo al sol	180
Idem máximo sombra	164
Idem mínimo	105
Estado del cielo	Cubierto
Idem del mar	Gruesa
Viento restante	TARDE

TARDE

Barómetro	7640
Termómetro máximo al sol	220
Idem máximo sombra	195
Idem mínimo ídem.	170
Estado del cielo	Despejado
Idem del mar	Marejada
Viento restante	NN. E.

**Espectáculos**

**Kursaal**

Compañía cómica dramática, dirigida por Enrique Rambal.

Función para hoy.—A las 9 y 30: La hechicera, (estreno).

Alfonso XIII

Compañía de zarzuela, dirigida por Ventura de la Vega.

Función para hoy.—A las 6: La Reina Mora y Con permiso del marido.—A las 9: La Guardabarrera y Los embusteros.—A las 11 y 3/4: Gonzalo el encalce y Las Curvilineas.

Películas en todas las secciones.

**Teatro Reina Victoria**

Sección continua de cinematógrafo, de 5'30 á 12'30, estrenándose la magnífica cinta «La culpa del muerto».

Imperial

Grandes secciones de cinematógrafo, proyectándose el estreno de la interesante película «Raffles, caballero saltador».

Tip. EL TELEGRAMA DEL RIF

**Hotel-Restaurant Santiago**

Servicio á la carta permanente

Cubiertos desde 1'25 pesetas en adelante

Abonos, condiciones de pago adelantado

CANALEJAS 7 y ALFONSO XIII 6 3-d

**La Bandera Española**

Grandes almacenes de tejidos y novedades - Gran barato - Retales bordados, al peso - Encajes

1-d

GRAN CAPITÁN, 1 y ALFONSO XIII, 18

**«La Elegancia»**

Zapatería de DOMINGO VILLENA

Especialidad sobre medidas. Calzado de acreditadas fábricas. ALFONSO XIII 31

**Ramos, peluquero de niñas**

Cortes de cabello, de melena, en la forma que deseen. Servicio á domicilio. Aviso: Perfumería «La Novedad», Granada, 5, 6 San Miguel 11, Peluquería (Pueblo) 15-d

**HOTEL REINA VICTORIA**

MELILLA (Norte de Africa)

HOTEL DE PRIMER ORDEN 6-d

Electricidad - Baños - Salones de música y lectura - Intérprete á la llegada de vapores.

Hotel el más grandioso de Melilla

**FERRETERIA Franco Española**

A. GUILLEN NAVARRO-Calles O'Donnell y General Pareja.—Artículos de cocina, ferretería para construcciones, espumas y cuerdas de esparto, básculas y balanzas.

ARTICULOS DE PESCA 7-d

**La Madriñeña - Jardines, 70**

Casa de comidas económicas. Se alquilan camas 8-d

# Sección especial de anuncios económicos

## Alquileres

### OPRECIMIENTOS

**Habitaciones** con cama desde diez pesetas mensuales. 12-c  
Castelar, 33.

**Se alquila** un piso primero de esquina, con agua, mirador y lavadero. Razón, Cauco del Gran Capitán, 24, de 3 a 5. 81-c

**Se alquila** una buena habitación con baño frente al Parque. General Marina, 19, pral., izquierda. 109-c

**Alquilo** habitación con dos balcones a la calle. Arturo Reyes, 3, antes Málaga. 112-c

## Hoteles

**Hotel SUIZA**—Servicio esmerado. Pensión diaria, 5 pesetas. Plaza de los Moros, 22.—Málaga. 15-c

**Hotel España**—de establecimiento, situado en lo más céntrico de la población, acaban de hacerse importantes mejoras para las mayores comodidades de su distinguida clientela. Espacioso y elegante comedor con mesas independientes. Magníficas habitaciones, timbre y luz eléctrica. Cuarto de baño. Esmerado servicio. Comidas a la carta y por abono. Casa preferida por los señores militares y viajeros. Alfonso XIII y Chacel, 10. Melilla. 9-c

**Hotel INTERNACIONAL**—Habitaciones independientes con vistas a la calle Alfonso XIII. Gran Capitán, 1. 13-c

## Huéspedes

**Huesped** Se desea uno o dos caballeros estables en familia. General Buceta, 31, bajo. 107-c

## Ventas

**Para techos,** artesanos, molduras de metal. Cellina. Informes, Prim, 15, 2.º 68-c

**Vendo** un piano nuevo. Calle Goya, número 1. 113-c

**Se venden** un caballo argentino, joven, de tiro y silla y un coche ligero. Razón, tienda de Juan López, Nador. 103-c

**Máquina** de escribir. Vendo, de inmejorable marca, baratísima.—Prim, 15, 2.º 67-c

**Vendo** una barraca de fotografía en Segangan, 712 metros por 312 madera machimbrada. Antonio López, Segangan. 106-c

**Turrone** El conocido valenciano ofrece a su distinguida clientela sus acreditados turrone, teniendo una clase especial para el Ejército, que le facilitará mediante vales de los encargados del suministro. En el mismo local de todos los años. Alfonso XIII, número 11. 100-c

**Pieles** Cuellos, mangitos, piel por metros y marabú. Gran variedad de bisas. Viuda de Santa-Cruz. General Marina, 18. 112-c

**Vendo** casa, tiene cochera. Calle León, ampliación esquina (Real).—Renta 80 pesetas. 119-c

**Por dedicarse** a otro negocio se vende ó traspasa tienda de ultramarinos. Calle Castillejos, núm. 10. Informar. 125-c

**Nueva librería** calle Alfonso XIII 31, (antes Chacel). Surtido completo de las obras de Renacimiento; descuentos importantes sobre el precio de catálogo; material para escuelas y toda clase de libros para la enseñanza a precios baratísimos; obras científicas; toda clase de métodos para el estudio del árabe; métodos para el estudio del francés, inglés, alemán, esperanto ó italiano desde 50 céntimos en adelante. Papelería en general; bonito surtido en finos objetos de escritorio; precios especiales para vendedores. Continúan llegando novedades en postales de generales y barcos alemanes; preciosas tarjetas en fantasía; postales inglesas, vienesas y americanas.—Alfonso XIII, 31, Melilla.—Gran variedad en postales de la Purísima. 3-c

**Se vende** un taquímetro Trugthon, a nivel Egault, una pantometra, una escopeta dos cañones fuego central y algunos muebles. Calle del Horno, número 1, darán razón. 128-c

**Se venden** berlina y milord de gran lujo, trono de jacas y guardanieves inglesas (troncos y limoneras) enganchado 6 suelto. Antonio San José, 34, cochera. Tesorillo. 127-c

**Se vende** equipo caballo y montura amazona. Alfonso XIII, 3, principal, derecha. 126-c

## Academias

**Profesor** de francés y dibujo. Lecciones de francés y dibujo lineal y de figura por profesor con diploma de la Sociedad de Institutores ó Instituciones de París. Dirigirse a don Sebastián Lusstau. Málaga 4, pral. dcha. 98-c

**Profesor** Preparación para la carrera del Magisterio y Bachillerato. Querol, 48, pral. (Barrio Obrero). 14-c

## Colocaciones

### OFRECEN TRABAJO

**Se ofrece** joven competente para auxiliar en contabilidad. Buenas referencias, pocas pretensiones. Razón, General Buceta, núm. 13. 111-c

**Ama** de cría. Se necesita, Cervantes, 3, almacén. 86-c

**Se necesita** un muchacho de 14 años, buenas referencias, en la Panadería Santa Rosalía, Villafañes, 12. 121-c

### SOLICITAN TRABAJO

**Ofrécese** tenedor de libros por horas. Razón, «La Balear». 39-c

**Dependient** de tejidos con cinco años de práctica, buenas referencias, en esta Administración. 114-c

## Varios

**Se ofrece** Administrador de fincas. Francisco López, General Marina, 16, principal, izquierda. 4-c

**Callista** y practicante en Cirugía.—Consulta de 8 a 12 y a domicilio, Querol, núm. 2, pral., izquierda, Barrio Obrero. Pedro Aranda. 7-c

**Joyería** LA PERLA.—Continúa la liquidación de los artículos de platería, relojería y joyería en el nuevo local, calle O'Donnell, número 9, junto al Cirujío Mercantil. 50-c

**Ostras** de Santander y Coruña, llegarán diariamente desde primeros de Octubre. Principales hoteles y restaurantes. Representación y encargos: calle Arturo Reyes, 3. 11-c

**Salidas de Teatro** A todas horas se venden los exquisitos pasteles de carne calientes, y las empanadas de merluza al estilo de Valencia. Una copa de Jerez y un pastel ó empanadilla, 0'25 pesetas. Jamón de Avilés cocido en vino, a 1,25 pesetas ración. Especialidad en dulces finos propios para bandejas. Confeitería y pastelería de José Moyano. Castelar, 5, entrada a la de Alfonso XIII. 32-c

**Fábrica** de muebles portátiles, de Martín Leónard.—Vitoria.—Móviles completos plegables, indispensables para militares. Ventas a plazos y al contado. Catálogos ilustrados, gratis. Para más detalles, diríjase al representante D. Juan Román, Querol, 24, Barrio Obrero.—Melilla. 79-c

**¡Hombres!** Evitarse el asco y las molestias de los parásitos, destruyéndolos radicalmente con AGUA DE ORO. Su uso os libra de nuevos contagios. Precio del frasco de origen en su caja 6 instrucciones, pesetas 1,50. Único depósito en Melilla, Farmacia del Sr. Manera, calle de O'Donnell, 16. 10-c

## FUNDICION de HIERRO y METALES

de la Compañía Hispano-Marroquí de GAS y ELECTRICIDAD  
Alvaro de Bazán, número 1.—(TRIANA)

### COLUMNAS CILÍNDRICAS y CUADRADAS

actualmente mucho más baratas que las de viguetas curvadas

Ejecución esmerada y rápida de toda clase de trabajos de hierro colado y metales.

Grndes existencias de lingote Inglés. Extensa colección de modelos de todas clases

## Economato Militar

Jamones Asturianos, por piezas. Kilo 4'75  
Jamones Andorranos sin hueso, estilo York, por piezas. 8'50  
Lengua a la escarlata. 7'50  
ChORIZOS de la Rioja, de lomo puro garantizado. 5'75  
ChORIZOS de CANTIMPALOS de lomo puro. 6'00  
Sobresado, legítima de Palma de Mallorca. 5'00  
Mortadela de Bolonia, clase especial. 5'00  
Queso Manchego legítimo, sin aceite. 4'00  
Queso superior GRUYERE. 4'00  
Queso fino de ROQUEFORT. 6'00  
Mante ados exquisitos de ANTEQUERA. 3'50  
Roscos de vino selectos, de ANTEQUERA. 3'50  
Alfajores de ANTEQUERA. 4'00  
Mantecadas superiores de Astorga una 0'10  
Hongos superiores escogidos, paquete de un kilo 0'75  
Carne de membrillo de PUENTE-GENIL. Kilo 1'40  
Crema rica, marca «La Lechera». lata 0'70  
Cajamarros rellenos, marca ALBO. lata 1'00  
Sardinillas en aceite refinado marca «Riestra». 0'50  
Sardinillas en aceite fino, sin espinas marca J. GOUTIER. 0'70  
Sardinillas finísimas, sin espinas de «Amieux-Freres» de NANTES. 2'10  
Bacalao Inglés, legítimo, bien curado. Kilo 1'60  
Bacalao fresco, «Labrador» escogido. 1'30  
Caramelos SUIZOS, acidulados ó de varias frutas. 3'00  
Bombones de chocolate, suizos, muy finos. 8'50  
4-a

## Maquinaria nueva y usada

Especialidades en maquinaria para minas, ferrocarriles, tranvías, talleres, fundiciones, etc.

Instalaciones completas. Representante de manufacturas extranjeras de hierros y aceros. Presupuestos se facilitan gustosa y gratuitamente.

**EMILIO BRUGUERA**  
Riera, 25.—Barcelona 51-a

## F. de Azqueta

HUELVA—MELILLA

### Artículos para la Industria.—Minas y Ferrocarriles.—Efectos navales.

Aceites Minerales y Grasas, Empaquetaduras, Gomas, Algodones, Borrás, Correas, Grifos, Válvulas, Palas, Picos, Aceros para barrenos. Pinturas, Barnices, Cables, Cordelería, etc., etc.

Calle GENERAL PAREJA, Frente al Hotel Reina Victoria

## PARIS MODE

Casa de la Francesita  
O'DONNELL, 31  
Gran surtido de telas y cintas de seda.—Sombreros de niñas y señoras de última novedad.  
Encajes Chantilly y Valenciense  
Artículos de París 102-a

## La Moda

«Miguel Alcaraz»  
General O'Donnell Núm. 5  
En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido en calzados de todas clases para la presente estación. 3-a

## Bálsamo Neuralgine

### Insuperable Remedio Externo

CURA COMO POR ENCANTO

Reumatismo, Neuralgia, Gota, Contusiones Dolores de espalda y riñones, etc., etc.

**Bálsamo Neuralgine** Insuperable contra dolores reumáticos y neurálgicos.  
Con una sola fricción es lo suficiente para aliviar ó curar cualquier dolor reumático y neurálgico.  
Toda clase de contusiones, y los torticolis, dolores de pescuezo y garganta se curan con una fricción de BALSAMO NEURALGINE.  
Dolores de espalda y riñones desaparecen como por encanto con el uso de este incomparable remedio externo.  
Éxito completo en la curación de golpes, dislocaciones, torceduras, hinchazones, posturas del pescuezo, etc.  
Toda familia debe poseer un frasco, para tenerlo a mano en caso de accidente.  
No debe faltar en ningún hogar!!!  
Su baratura lo pone al alcance de todos, y cualquiera que sufra algún dolor, puede tener una prueba poco costosa y positiva de sus virtudes.  
Remedio externo, seguro, eficaz y limpio.

**Bálsamo Neuralgine.—Bálsamo Neuralgine.—Bálsamo Neuralgine**  
— Compre usted el BALSAMO NEURALGINE, que debe estar en todos los hogares —  
DE VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERÍAS

## Nuestra Sra. de los Llanos

Empresa de pompas fúnebres + Carrozas de gran lujo +

Única casa que cuenta hasta el día en esta Plaza con coches estufa. Inmenso surtido en coronas de porcelana y plumas, a precios increíbles. Despacho de cera de todas clases al por mayor y menor.

Entierros a precios sin competencia. Inmenso surtido en ataudes de gran lujo.

**COCHERAS:**  
Barrio Industrial (junto a los Transportes generales.) 38

+ Servicio permanente + Despacho: Calle de Prim, 16

SUCURSAL EN NADOR: calle del General Jordana 28-a

SERVICIO FIJO SEMANAL ENTRE  
**BARCELONA—ALMERIA—MELILLA**  
Y VICE-VERSA

por los vapores de la línea de vapores

“TINTORE” Y “VELARDE”

PRECIOS DE PASAJES De Melilla a Barcelona: cámara, 50 ptas; cubierta, 25 ptas. De Melilla a Almería: cámara, 17 ptas; cubierta, 8 ptas. Para cargas ó informes dirigirse a su consignatario en Melilla D. David J. Meli.—General Marina 1. 7-a

## La Siempreviva

EMPRESA DE COCHES Y POMPAS FUNEBRES

La primera establecida en Melilla.—Única que cuenta en esta Plaza con carrozas de gran lujo—Gran surtido en coronas, plumas y porcelana

Premiada con Diploma de Honor en el Concurso local de Industria y Comercio

SERVICIO PERMANENTE

Coches Fúnebres desde 5 pesetas Servicio ENTIERROS a precios sin competencia

Esta casa es le encargada exclusiva por la Junta de Arbitros para hacer los servicios a los pobres de solemnidad, y por los Hospitales militares para hacer los entierros de Generales, Jefes, Oficiales, clases é individuos de tropa que fallezcan en los mismos

Cocheras: Barrio Industrial Despacho: Ros de Ojano, 1 (Esquina a Arturo Reyes y Alfonso XIII.)—Teléfono n.º 46  
Teléfono n.º 156

Esta casa cuenta con varios coches estufas entre ellos una Gran Carroza Gótica, la única existente en Melilla. 31-a

## SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA.

**Línea de Buenos Aires**  
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; empujando el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3, directamente para Canarias, Cádiz y Barcelona. Combinación por trasbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

**Línea de New-York, Cuba-México**  
Servicio mensual saliendo de Génova el 21, de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, directamente para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New-York, Cádiz, Barcelona y Génova. Se admite pasaje y carga para puertos del Pacífico con trasbordo en Puerto Méjico, así como para Tampico con trasbordo en Veracruz.

**Línea de Cuba-México**  
Servicio mensual a Habana, Veracruz y Tampico, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Salidas de Tampico el 13, de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costanline y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.  
Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta, y también precios convencionales para camarotes de lujo.

**Línea de Venezuela-Colombia**  
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cádiz el 15 de cada mes directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata (acaduática), Habana, Puerto Limón y Colón de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanailla, Curaçao, Puerto Cabello, La Guayra, Ponce, San Juan de Puerto Rico, Canarias, Cádiz, Barcelona, Marsella y Génova. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico, con trasbordo en Habana. Combinación por el ferrocarril de Panamá con las Compañías de Navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También carga para Puerto Barrios y Cartagena de Indias con trasbordo en Colón, para Maracaibo y Coro con trasbordo en Curaçao y para Guayana, Cayana y Trinidad con trasbordo en Puerto Cabello.

**Línea de Filipinas**  
Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena y Valencia para salir de Barcelona cada cuatro meses, ó sea: 7 Enero, 4 Febrero, 4 Marzo, 1 y 20 Abril, 27 Mayo, 24 Junio, 22 Julio, 19 Agosto, 16 Septiembre, 14 Octubre, 11 Noviembre, 9 Diciembre; directamente para Port-Saïd, Suez, Colombo, Singapur, Ho Ilo y Manila. Salidas cada cuatro meses ó sea: 27 Enero, 24 Febrero, 24 Marzo, 21 Abril, 19 Mayo, 16 Junio, 14 Julio, 11 Agosto, 9 Septiembre, 6 Octubre, 3 Noviembre y 1 y 20 Diciembre; directamente para Singapur y demás escalas intermedias que a la ida hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa oriental de África, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

**Línea de Fernando Póo**  
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, directamente para Tánger, Casablanca, Mazagan, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África.  
Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio.  
También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.  
La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.  
Para rebajas a familias, precios especiales por camarotes de lujo, rebajas en pasajes de ida y vuelta y demás informes que puedan interesar al pasajero diríjase a las Agencias de la Compañía.

AVISOS IMPORTANTES: Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 % en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.  
Servicios Comerciales.—La sección que de estos Servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que se han entregado y de la colocación de los artículos cuya venta, como suertes, deseen hacer los Exportadores.

## La Vencedora

Almacenes y venta al por mayor de vinos, licores y aguardientes.

PLAZA DE LA GOLETA, 5 (HIPÓDROMO)

**ROMERO Y BENHAMOU**

## “SAN ANTONIO”

Fábrica de Mosaicos hidráulicos y cemento Armado

DE Don Manuel Fernández Martín

Beldos imitación a mármoles y ornataciones en granito, precio del metro de obra desde 2'50 en adelante.—Escalones, repisas bañeras, fregaderos, lavaderos, bancos, fahieros, tuberías, gradillas y alcantarillas de cemento armado, cementos, saoo á devolver desde 2'50 hasta 6 pesetas.—Depósito de cementos lafarze, desde 2'50 pesetas y materiales de construcción.

Fábrica, Oficinas y Despacho, Gran Capitán, número 9-POLIGONO

## Compañía Hispano-Marroquí de Gas y Electricidad

Central eléctrica y fábrica de hielo  
CALLE DE CANALEJAS

Oficina técnica: Calle de Canalejas Administración: Carretera de Nador  
(Frente a la fábrica de luz) En las oficinas de la Compañía Norte Africano